

ఫిలిప్పీయులకు వ్రాసిన పత్రిక 2వ అధ్యాయము		Philippians 2
కావున క్రీస్తునందు ఏ హెచ్చరికయైనను, ప్రేమవలన ఆదరణయైనను, ఆత్మయందు ఏ సహవాసమైనను, ఏ దయారసమైనను, వాత్సల్యమైనను ఉన్న యెడల	1	If there be therefore any consolation in Christ, if any comfort of love, if any fellowship of the Spirit, if any bowels and mercies,
మీరు ఏక మనస్సులగునట్లుగా ఏక ప్రేమ కలిగి, ఏకభావము కలవారుగా నుండి, ఒక్కదానియందే మనస్సుంచుచు నా సంతోషమును సంపూర్ణము చేయుడి.	2	Fulfil ye my joy, that ye be likeminded, having the same love, being of one accord, of one mind.
కక్షచేతనైనను, వృధాతిశయము చేతనైనను ఏమియు చేయక, వినయమైన మనస్సు గలవారై, ఒకనినొకడు తన కంటె యోగ్యుడని ఎంచుచు,	3	Let nothing be done through strife or vainglory; but in lowliness of mind let each esteem other better than themselves.
మీలో ప్రతివాడును తన సొంతకార్యములను మాత్రమే గాక ఇతరుల కార్యములను కూడా చూడవలెను.	4	Look not every man on his <b>own</b> things, but every man also on the things of others. 1st Cor 13:5
క్రీస్తు యేసునకు కలిగిన ఈ మనస్సు మీరు కూడా కలిగియుండుడి.	5	Let this <b>mind</b> be in you, which was also in Christ Jesus: Matt 11:29, 1st Pet 2:21, 1st John 2:6
ఆయన దేవుని స్వరూపము కలిగిన వాడైయుండి, దేవునితో సమానముగా నుండుట విడచిపెట్టకూడని భాగ్యమని ఎంచుకొనలేదు గాని,	6	Who, being in the form of God, thought it not robbery to be equal with God:
మనుష్యుల పోలికగా పుట్టి, దాసుని స్వరూపమును ధరించుకొని, తన్నుతానే రిక్తునిగా చేసుకొనెను.	7	But made himself of no reputation, and took upon him the form of a <b>servant</b> , and was made in the likeness of men: Zech 9:9, Matt 11:29
మరియు ఆయన ఆకారమందు మనుష్యునిగా కనబడి, మరణము పొందునంతగా అనగా సిలువ మరణము పొందునంతగా విధేయత చూపినవాడై తన్ను తాను తగ్గించుకొనెను.	8	And being found in fashion as a man, he humbled himself, and became <b>obedient</b> unto death, even the death of the cross. Matt 26:39, John 5:30, John 6:38
అందుచేతను పరలోకమందున్న వారిలో గాని, భూమిమీద ఉన్నవారిలో గాని, భూమి క్రింద ఉన్నవారిలో గాని	9	Wherefore God also hath highly exalted him, and given him a name which is above every name:
ప్రతి మోకాలును యేసు నామమున వంగునట్లును, ప్రతి వాని నాలుకయు తండ్రియైన దేవుని మహిమార్థమై	10	That at the <b>name</b> of Jesus <b>every</b> knee should bow, of things in heaven, and things in earth, and things under the earth: Matt 8:31 Rev 5:13
యేసుక్రీస్తు ప్రభువని ఒప్పుకొనునట్లును, దేవుడు ఆయనను అధికముగా హెచ్చించి, ప్రతి నామమునకు పైనామమును, ఆయనకు అనుగ్రహించెను.	11	And that every tongue should confess that Jesus Christ is <b>Lord</b> , to the glory of God the Father. Acts 2:36, 1st Cor 8:6
కాగా నా ప్రియులారా, మీరెల్లప్పుడును విధేయులైయున్న ప్రకారము, నా యెదుట ఉన్నప్పుడు మాత్రమే గాక మరి ఎక్కువగా నేను మీతో లేని ఈ కాలమందును, భయముతోను, వణకుతోను, మీ సొంత రక్షణను కొనసాగించుకొనుడి.	12	Wherefore, my beloved, as ye have always obeyed, not as in my presence only, but now much more in my absence, work out your own salvation with fear and trembling.
ఎందుకనగా మీరు ఇచ్చయించుటకును, కార్యసిద్ధి కలుగజేసుకొనుటకును, తన దయాసంకల్పము నెరవేరుటకై, మీలో కార్యసిద్ధి కలుగజేయువాడు దేవుడే.	13	For it is God which worketh in you both to will and to do of his good pleasure.
మీరు మూర్ఖమైన వక్రజనము మధ్య నిరపరాధులును నిష్కంకులును అనిందులునైన దేవుని కుమారులగునట్లు,	14	Do all things without murmurings and <b>disputings</b> : Gen 13:8
సణగులును సంశయములును మాని, సమస్త కార్యములను చేయుడి. అట్టి జనము మధ్యను మీరు జీవవాక్యమును చేత పట్టుకొని, లోకమందు జ్యోతులవలె కనబడుచున్నారు.	15	That ye may be blameless and harmless, the sons of God, without rebuke, in the midst of a crooked and perverse nation, among whom ye shine as <b>lights</b> in the world: Prov 4:18, Matt 5:14, John 8:12, John 9:5, John 12:36
అందువలన నేను వ్యర్థముగా పరుగెత్తలేదనియు, నేను పడిన కష్టము నిష్ప్రయోజనము కాలేదనియు క్రీస్తు దినమున నాకు అతిశయ కారణము కలుగను,	16	Holding forth the word of life; that I may rejoice in the day of Christ, that I have not run in vain, neither laboured in vain.

మరియు మీ విశ్వాస యాగములోను దాని సంబంధమైన సేవలోను నేను పానార్పణముగా పోయబడినను, నేనానందించి మీ యందరితోను కూడా సంతోషించును.	17	Yea, and if I be offered upon the sacrifice and service of your faith, I joy, and rejoice with you all.
ఇటువలెనే మీరు కూడా ఆనందించి నాతో సంతోషించుడి.	18	For the same cause also do ye joy, and rejoice with me.
నేనును మీ క్షేమము తెలిసికొని ధైర్యము తెచ్చుకొను నిమిత్తము తిమోతిని శీఘ్రముగా మీయొద్దకు పంపుటకు ప్రభువైన యేసు నందు నిరీక్షించుచున్నాను.	19	But I trust in the Lord Jesus to send Timotheus shortly unto you, that I also may be of good comfort, when I know your state.
మీ క్షేమము విషయమై నిజముగా చింతించువాడు, అతని వంటి వాడెవడును నా యొద్ద లేడు.	20	For I have no man likeminded, who will naturally care for your state.
అందరును తమ సొంత కార్యములనే చూచుకొనుచున్నారు గాని యేసుక్రీస్తు కార్యములను చూడరు.	21	For all seek their own, not the things which are Jesus Christ's. Matt 25:18
అతని యోగ్యత మీరెరుగుదురు. తండ్రికి కుమారుడేలాగు సేవ చేయునో ఆలాగే అతడు నాతో కూడా సువార్త వ్యాపకము నిమిత్తము సేవ చేసెను.	22	But ye know the proof of him, that, as a son with the father, he hath served with me in the gospel.
కాబట్టి నాకేమి సంభవింపనైయున్నదో చూచిన వెంటనే అతనిని పంపవలెనని అనుకొనుచున్నాను.	23	Him therefore I hope to send presently, so soon as I shall see how it will go with me.
నేనును శీఘ్రముగా వచ్చెదనని ప్రభువును బట్టి నమ్ముచున్నాను	24	But I trust in the Lord that I also myself shall come shortly.
మరియు నా సహోదరుడును, జతపని వాడును, నాతోడి యోధుడును, మీ దూతయు నా అవసరమునకు ఉపచరించిన వాడైన ఎఫ్రోదితును మీయొద్దకు పంపుట అగత్యమని అనుకొంటిని.	25	Yet I supposed it necessary to send to you Epaphroditus, my brother, and companion in labour, and fellowsoldier, but your messenger, and he that ministered to my wants.
అతడు రోగి ఆయెనని మీరు వింటిరి గనుక అతడు మిమ్మునందరిని చూడ మిగుల ఆపేక్ష గలవాడై విచార పడుచుండెను.	26	For he longed after you all, and was full of heaviness, because that ye had heard that he had been sick.
నిజముగా అతడు రోగియై చావుకు సిద్ధమై యుండెను గాని దేవుడతనిని కనికరించెను. అతనిని మాత్రమే గాక నాకు దుఃఖముమీద దుఃఖము కలుగకుండుటకై నన్ను కూడా కనికరించెను.	27	For indeed he was sick nigh unto death: but God had mercy on him; and not on him only, but on me also, lest I should have sorrow upon sorrow.
కాబట్టి మీరు అతనిని చూచి మరల సంతోషించు నిమిత్తమును నాకున్న దుఃఖము తగ్గు నిమిత్తమును అతనిని మరి శీఘ్రముగా పంపితిని.	28	I sent him therefore the more carefully, that, when ye see him again, ye may rejoice, and that I may be the less sorrowful.
నా యెడల మీ ఉపచర్యలో ఉన్న కొదువను తీర్చుటకై అతడు తన ప్రాణమునైనను లక్ష్యపెట్టక,	29	Receive him therefore in the Lord with all gladness: and hold such in reputation:
క్రీస్తు ప్రభువు యొక్క పని నిమిత్తము చావునకు సిద్ధమై యుండెను గనుక పూర్ణానందముతో ప్రభువునందు అతనిని చేర్చుకొని అట్టివారిని ఘనపరచుడి.	30	Because for the work of Christ he was nigh unto death, not regarding his life, to supply your lack of service toward me.